



Pfizer PFE ApS  
Lautrupvang 8  
DK-2750 Ballerup  
Tlf.: 44 20 11 00  
Fax: 44 20 11 02  
www.pfizer.dk  
CVR.nr. 25462777

Pia Frederiksen  
Formand for FAKS  
Vangeledet 17, st.th.  
2830 Virum

Pfizer Danmark

Ballerup, 27. januar 2016

### **Aftale om sponsorat til: Honorar til oplægsholdere ved FAKS medlemsarrangement**

#### **Parter**

Pfizer PFE ApS (herefter "Pfizer") ønsker at støtte FAKS aktiviteter ifbm FAKS' medlemsarrangement d. 29.-30. oktober 2016 på Park Hotel Middelfart, Viaduktvej 28, 5500 Middelfart ved at dække honorar til oplægsholdere i debatpanel. Debat, der kan sætte fokus på kroniske smerter og hjælpe personer med kroniske smerter til at hjælpe sig selv med at få et bedre liv. Pfizer har derfor valgt at indgå nærværende aftale med FAKS (herefter "Organisationen")

#### **Aftalens formål**

Formålet med denne aftale er støtte FAKS' aktiviteter ved at dække honorar til oplægsholdere i debatpanel på medlemsarrangement d. 29.-30. oktober 2016.

#### **Parternes rolle**

Pfizer forpligter sig ved denne aftale til at overføre kr. 15.000 til foreningens ovennævnte aktiviteter. Organisationen forpligter sig samtidig til i forbindelse med omtale af Pfizers Smerte App på foreningens hjemmeside/Facebook at nævne, at det er i samarbejde med Pfizer.

#### **Tidsramme**

Nærværende aftale skal gælde fra aftaleindgåelse og så længe, der er omtale af Pfizers Smerte App.

#### **Finansiel støtte**

Pfizer yder i henhold til denne Aftale et beløb udgørende kr. 15.000 inklusiv moms. Beløbet gives under forudsætning af, at det anvendes til aktiviteter ifbm medlemsarrangementet.

#### **Offentliggørelse**

Nærværende aftale vil være offentligt tilgængelig på Pfizers hjemmeside ([www.pfizer.dk](http://www.pfizer.dk)) fra aftalens indgåelse og 6 måneder herefter.

Aftalen vil desuden være tilgængelig på Organisationens hjemmeside fra aftaleindgåelse og 2 år herefter.

#### **Dokumentation for udgifter**

På anmodning fra Pfizer skal det kunne dokumenteres, at sponsoratet er anvendt i overensstemmelse med det aftalte, samt at den samlede modtagne støtte ikke overstiger udgifterne ved aktiviteten. Eventuel for meget betalt støtte tilbagebetales.

**Persondata**

Pfizer opbevarer oplysninger om navn og kontaktoplysninger vedrørende denne aftale i et globalt elektronisk system til behandling af persondata, som er tilgængeligt for en række selskaber i Pfizer-koncernen. Disse personoplysninger kan blive overført af Pfizer til andre selskaber indenfor Pfizer-koncernen, til Pfizers samarbejdspartnere samt til involverede myndigheder. Disse modtagere kan være beliggende i lande uden for EU, eksempelvis USA.

I kan til enhver tid rette henvendelse til Pfizer, for at få adgang til de personlige oplysninger, som Pfizer opbevarer og i denne forbindelse anmode om rettelse i eller ændring af de personlige oplysninger.

---

Organisationen bekræfter ved sin underskrift at have læst og forstået Pfizers erklæringer og garantier i henhold til appendiks A ("Pfizers erklæringer og garantier") samt at støtten anvendes i overensstemmelse med ovenstående betingelser og i henhold til det oplyste.

Dato: 27. Januar 2016

Dato: 3/2-16

Signature of authorized signatory on behalf of Pfizer:

Signature of authorized signatory on behalf of FAKS



Ulrik Wøldike  
Country Portfolio Lead

Pia Frederiksen  
Formand

## Appendix A – Pfizers erklæringer og garantier

- 1.1 Støtten fra Pfizer vil ikke forårsage hverken din enhed eller enhver person tilknyttet din enhed, med hensyn til den præsterede ydelse, til at foretage sig noget som kunne resultere i, at Pfizer opnår eller bibeholder uretmæssige erhvervsmæssige fordele.
- 1.2 Modtageren har ikke og vil ikke direkte eller indirekte tilbyde eller betale - eller give tilladelse til, at der tilbydes eller betales - pengebeløb eller noget andet af økonomisk værdi for at påvirke en Offentlig Embedsmand, eller enhver anden person, på en uretmæssig eller korrump måde for at opnå erhvervsmæssige fordele, og Modtageren selv har ikke, og vil ikke i fremtiden, modtage sådan betaling.
- 1.3 Pfizer forbeholder sig retten til at offentliggøre, at Pfizer har ydet økonomisk støtte til Organisationen. Herunder størrelsen på støtten.
- 1.4 Pfizer kan ophæve Aftalen uden varsel, såfremt Organisationen ikke opfylder ovennævnte erklæringer og garantier, eller hvis det kommer til Pfizers kendskab, at Organisationen, eller dem som handler på Organisationens vegne, med hensyn til den præsterede ydelse på Pfizers vegne, foretager eller tidligere har foretaget sådanne uretmæssige betalinger til offentlige embedsmænd eller enhver anden person,